






## WIR HABEN EINEN TRAUM.

 <b>DDR-Meister</b>	1953, 1971, 1973, 1976, 1977, 1978, 1989, 1990
 <b>FDGB-Pokalsieger</b>	1952, 1971, 1977, 1982, 1984, 1985, 1990
 <b>Europapokal</b>	98 Spiele



# Allgemeine Geschäftsbedingungen (AGB)

DYNAMO DRESDEN FUSSBALLSCHULE

## I. Geltungsbereich

- (1) Die SG Dynamo Dresden e.V. (nachfolgend: „SG Dynamo Dresden“) organisiert (Fuß-) Ballveranstaltungen für Kinder und Jugendliche wie „Fußballcamps“, „Fördertrainings“, oder „Spezialevents“ (gemeinsamer Oberbegriff: Veranstaltungen) unter dem Dach des Bereichs „Vermarktung“.
- (2) Für die Rechtsverhältnisse zwischen der SG Dynamo Dresden, vertreten durch den Vorstand, und den Kindern und Jugendlichen, vertreten durch ihre gesetzlichen Vertreter/ Sorgeberechtigten i.S.v. § 1629 f. BGB (im folgenden „Erziehungsberechtigte“), im Hinblick auf die DYNAMO DRESDEN FUSSBALLSCHULE finden die „AGB DYNAMO DRESDEN FUSSBALLSCHULE“ Anwendung.

## II. Betätigungsfeld & Leistungen der DYNAMO DRESDEN FUSSBALLSCHULE

Die Leistungen der SG Dynamo Dresden richten sich nach der gebuchten Veranstaltung. Die einzelnen Leistungen sind über die Homepage ([www.dynamo-dresden.de](http://www.dynamo-dresden.de)) bzw. offizielle Informationsmaterialien abrufbar.

## III. Teilnehmer, Mindestanzahl




- (1) Soweit nicht anders vereinbart, können an Veranstaltungen der DYNAMO DRESDEN FUSSBALLSCHULE Kinder und Jugendliche von Vollendung des 7. Lebensjahres an bis zur Vollendung des 14. Lebensjahres teilnehmen.
- (2) Die Mindestanzahl der Teilnehmer variiert in Abhängigkeit der jeweiligen Veranstaltung. Wird diese Mindestteilnehmerzahl für eine Veranstaltung eine Woche vor Veranstaltungsbeginn nicht erreicht, so steht die Durchführung der Veranstaltung im Ermessen der SG Dynamo Dresden, es gilt Ziffer VIII.

## IV. Vertragsschluss

- (1) In den Katalogen, Prospekten, Anmeldeformularen und auf den Webseiten der SG Dynamo Dresden ist noch kein rechtsverbindliches Angebot für einen Vertragsabschluss enthalten.
- (2) Ein Angebot auf Abschluss eines Teilnahmevertrages geht von den Teilnehmern aus, vertreten durch den oder die jeweiligen Erziehungsberechtigten. Hierbei sind die



## WIR HABEN EINEN TRAUM.

 <b>DDR-Meister</b>	1953, 1971, 1973, 1976, 1977, 1978, 1989, 1990
 <b>FDGB-Pokalsieger</b>	1952, 1971, 1977, 1982, 1984, 1985, 1990
 <b>Europapokal</b>	98 Spiele



erforderlichen Angaben über das Bestellformular oder den Onlineshop ([www.dynamo-dresden.de.de](http://www.dynamo-dresden.de.de)) zu tätigen.

- (3) Die SG Dynamo Dresden kann ein abgegebenes Angebot für die Teilnahme an einer Veranstaltung dadurch annehmen, dass er dem Teilnehmer eine Teilnahmebestätigung binnen vier Wochen nach Zugang des Angebots, spätestens jedoch zwei Tage vor Veranstaltungsbeginn, per E-Mail oder auf dem Postweg zusendet. Die SG Dynamo Dresden ist darum bemüht, eine Entscheidung so schnell wie möglich herbeizuführen.
- (4) Durch einen abgeschlossenen Teilnahmevertrag verpflichtet sich die SG Dynamo Dresden, das in diesen „AGB DYNAMO DRESDEN FUSSBALLSCHULE“ sowie in den jeweiligen Veranstaltungsinformationen im Internet auf der Homepage [www.dynamo-dresden.de](http://www.dynamo-dresden.de) bzw. unter der Rubrik „Fußballschule“ zu den jeweiligen Veranstaltungen näher konkretisierte Leistungspaket zu erbringen. Die über das Internet ausdrückbaren Veranstaltungsinformationen können – insb. vor Absendung der Anmeldeunterlagen – bei der SG Dynamo Dresden überdies postalisch unter der Adresse: SG Dynamo Dresden e.V., DYNAMO DRESDEN FUSSBALLSCHULE, Enderstraße 94, 01277 Dresden angefordert werden. Der Teilnehmer ist im Falle eines zustande gekommenen Vertrags verpflichtet, den Teilnahmebeitrag zu entrichten und den weiteren in diesen „AGB DYNAMO DRESDEN FUSSBALLSCHULE“ sowie in den einschlägigen Veranstaltungsinformationen vorgesehenen Pflichten nachzukommen.

## V. Bezahlung




Die Bezahlung erfolgt in der Regel mittels Vorkasse, nachdem durch die/den Erziehungsberechtigten des Teilnehmers der SG Dynamo Dresden ein Auftrag erteilt worden ist. Im Fall einer abweichenden Bezahlmethode (bspw. Barzahlung, Rechnung o.ä.) wird dies im Buchungsprozess ersichtlich bzw. weist die SG Dynamo Dresden ausdrücklich darauf hin. Die Überweisung erfolgt bis spätestens 14 Tage vor Campbeginn.

## VI. Gutscheine

Die für Kursangebote der DYNAMO DRESDEN FUSSBALLSCHULE erwerbenden Gutscheine haben eine Gültigkeit von 36 Monaten und sind für alle Kurse der DYNAMO DRESDEN FUSSBALLSCHULE einlösbar. Pro Kurs kann maximal ein Gutschein eingelöst werden. Differenzbeträge zu höherpreisigen Kursangeboten sind von den Erziehungsberechtigten auf ein von der SG Dynamo Dresden e.V. benanntes Konto innerhalb der genannten Frist zu überweisen. Gutscheine sind bis zu zwei Wochen vor Kursbeginn einzulösen und können nur eingelöst werden, solange freie Kursplätze verfügbar sind. Gutscheine können ausschließlich von den Erziehungsberechtigten des teilnehmenden Kindes im Rahmen der Bestellung eines Kurses eingelöst werden. Eine Auszahlung des Gutscheins ist nicht möglich.



## WIR HABEN EINEN TRAUM.

 <b>DDR-Meister</b>	1953, 1971, 1973, 1976, 1977, 1978, 1989, 1990
 <b>FDGB-Pokalsieger</b>	1952, 1971, 1977, 1982, 1984, 1985, 1990
 <b>Europapokal</b>	98 Spiele



## VII. Laufzeit, Kündigung, Nichterscheinen und Rücktritt von der Teilnahme




- (1) Der Teilnehmer kann die Teilnahme an der Veranstaltung bis zum Kursbeginn schriftlich und unter Angabe eines wichtigen Grundes kündigen. Als wichtiger Grund gilt eine die Teilnahme verhindernde, ärztlich attestierte Krankheit oder Verletzung. Das Attest ist der Kündigungserklärung beizufügen, spätestens jedoch innerhalb von 5 Tagen nach Erklärung der Kündigung nachzureichen. Tritt der Krankheits- oder Verletzungsfall nach Beginn der Veranstaltung ein, ist ein Rückerstattungsanspruch ausgeschlossen. Tritt ein Teilnehmer nicht zum Camp an (Nichterscheinen), besteht kein Anspruch auf Rückvergütung. Bei wiederkehrend stattfindenden Kursen (Fördertraining) kann eine Teilrückerstattung in Folge eines dauerhaften Krankheit- oder Verletzungsfalls erfolgen, sofern der freie Platz an einen anderen Teilnehmer vergeben werden kann. Dies gilt nur bei einer Ausfallzeit von mehr als drei Einheiten am Stück. Eine Teilrückerstattung einzelner Trainingseinheiten durch krankheits- oder verletzungsbedingtes Fehlen, ist ausgeschlossen.
- (2) Bei Rücktritt bis vier Wochen vor Beginn der gebuchten Veranstaltung sind 20% des Teilnahmebeitrages, bei Rücktritt bis zwei Wochen vor Veranstaltungsbeginn 50 % des Teilnahmebeitrages, bei Rücktritt innerhalb der letzten zwei Wochen 100 % des Teilnahmebeitrages, inklusive Mehrwertsteuer, zu zahlen (ausgenommen: Fördertraining).
- (3) Ein mögliches gebuchtes Zusatzleistungspaket kann nach erfolgter Buchung nicht mehr storniert werden.
- (4) Mit dem Rücktritt verliert der Teilnehmer das Recht, an der gebuchten Veranstaltung teilzunehmen.
- (5) Die SG Dynamo Dresden kann die Vereinbarung kündigen oder seine Leistung verweigern, wenn die Teilnahmegebühr nicht fristgerecht entrichtet wurde. Dies gilt darüber hinaus für durch den Erziehungsberechtigten verschuldete Rückbuchungen der Bankeinzüge oder Kreditkartenabbuchungen. In diesem Fall berechnet die SG Dynamo Dresden eine Gebühr von mind. EUR 5, max. bis zur Hälfte der durch das Bankinstitut erhobenen Kosten der Rücklastschrift. Dem Erziehungsberechtigten bleibt der Nachweis eines geringeren oder gar keines Schadens der SG Dynamo Dresden vorbehalten.

## VIII. Annullierung der Veranstaltung

- (1) Im Falle höherer Gewalt oder bei Nichterreichen der ausgeschriebenen Mindestteilnehmerzahl hat die SG Dynamo Dresden das Recht, die Abhaltung einer Veranstaltung abzusagen. In diesem Fall vergütet er binnen 14 Tagen den Teilnahmebeitrag



## WIR HABEN EINEN TRAUM.

 <b>DDR-Meister</b>	1953, 1971, 1973, 1976, 1977, 1978, 1989, 1990
 <b>FDGB-Pokalsieger</b>	1952, 1971, 1977, 1982, 1984, 1985, 1990
 <b>Europapokal</b>	98 Spiele



zurück, wobei er jedoch zur Aufrechnung mit einem etwaigen Entschädigungsanspruch im Sinne von Absatz (3) berechtigt bleibt.




- (2) Bei Nichterreichen der ausgeschriebenen Mindestteilnehmerzahl im Sinne von Klausel III (2) hat eine etwaige Annullierung einer Veranstaltung der DYNAMO DRESDEN FUSSBALLSCHULE bis spätestens 7 Tage vor dem vorgesehenen Beginn zu erfolgen.
- (3) Im Falle der Annullierung einer Veranstaltung wegen höherer Gewalt und einer geschuldeten Rückvergütung des Teilnahmebeitrags bleibt der SG Dynamo Dresden jedoch ein Entschädigungsanspruch vorbehalten für die bereits erbrachten oder zur Annullierung der Veranstaltung noch zu erbringenden Leistungen.
- (4) Die SG Dynamo Dresden behält sich zudem die Möglichkeit vor, einzelne Trainingseinheiten eines Fördertrainings im Falle schlechter Witterung (insb. Regen, Schnee, Hagel, Sturm) auch ohne eine diesbezügliche Verpflichtung auf einen anderen Termin zu verlegen.

## IX. Pflichten des Teilnehmers

- (1) Der Teilnehmer ist verpflichtet, den Anweisungen der Trainer und Betreuer Folge zu leisten. Die SG Dynamo Dresden behält sich das Recht vor, den Teilnehmer aus wichtigem Grund, der in der Person oder im Verhalten des Teilnehmers liegt (insb. bei Randalen, Gewalttätigkeiten, Vandalismus, Rassismus, Drogen- und Alkoholgenuss, bei strafbarem Verhalten sowie bei sonstigen groben Verstößen gegen Veranstaltungsregeln), von der Veranstaltung auszuschließen. Eine ganze oder teilweise Rückvergütung des Teilnahmebeitrags ist in diesem Fall verwirkt.
- (2) Der Erziehungsberechtigte versichert, dass der Teilnehmer kranken- und haftpflichtversichert ist, sportlich voll belastbar und körperlich gesund ist sowie an keiner ansteckenden Krankheit leidet. Insbesondere teilt er der SG Dynamo Dresden die Einnahme bestimmter Medikamente sowie relevante Allergien des Teilnehmers mit. Ebenso umfasst dies auftretende Symptome von COVID-19 sowie den Kontakt zu bestätigten Infizierten.
- (3) Er/Sie erklärt weiterhin, dass der Teilnehmer zum Zeitpunkt der Veranstaltung über den aktuellen Impfschutz gegen Tetanus verfügt. Bei leichten Verletzungen des Teilnehmers, die während der Veranstaltung auftauchen, erklärt sich der Erziehungsberechtigte damit einverstanden, dass der Teilnehmer von den Betreuern der DYNAMO DRESDEN FUSSBALLSCHULE versorgt wird.



## WIR HABEN EINEN TRAUM.

 <b>DDR-Meister</b>	1953, 1971, 1973, 1976, 1977, 1978, 1989, 1990
 <b>FDGB-Pokalsieger</b>	1952, 1971, 1977, 1982, 1984, 1985, 1990
 <b>Europapokal</b>	98 Spiele



- (4) Auf dem Weg zur und von der Veranstaltung sind die Erziehungsberechtigten für den Teilnehmer verantwortlich. Insbesondere tragen die Erziehungsberechtigten Sorge dafür, dass der Teilnehmer ordnungsgemäß von der Veranstaltung abgeholt wird. Sie entscheiden durch schriftliche Erklärung gegenüber der SG Dynamo Dresden, ob der Teilnehmer allein nach Hause gehen darf. Sollte der Teilnehmer nicht von einem Erziehungsberechtigten oder einer von dieser mit der Abholung beauftragten Person abgeholt werden, ist eine gesonderte schriftliche Benachrichtigung erforderlich.
- (5) Die Aufsichtspflicht der Erziehungsberechtigten endet mit der Übergabe des Teilnehmers am Veranstaltungsort an den jeweiligen Betreuer und beginnt wieder mit der Übernahme des Teilnehmers in die Obhut des Erziehungsberechtigten bzw. einer von diesem mit der Abholung beauftragten Person. Hat ein Erziehungsberechtigter schriftlich erklärt, dass der Teilnehmer allein nach Hause gehen darf, beginnt die Aufsichtspflicht des Erziehungsberechtigten mit Entlassung des Teilnehmers aus den Räumen der Veranstaltung.

## X. Haftung




- (1) Eine Haftung für Schäden bei Unternehmungen des Teilnehmers, die ohne vorherige Zustimmung des jeweiligen Betreuers der DYNAMO DRESDEN FUSSBALLSCHULE erfolgen, wird vom SG Dynamo Dresden nicht übernommen.
- (2) Die SG Dynamo Dresden übernimmt ebenso keine Haftung für während der Veranstaltung auftretende Verletzungen, soweit sie nicht auf ein Verschulden der SG Dynamo Dresden zurückzuführen sind, und den Verlust mitgebrachter Wertsachen.
- (3) Die SG Dynamo Dresden, seine gesetzlichen Vertreter oder Erfüllungsgehilfen haften auf Schadensersatz, gleich aus welchem Rechtsgrund, nur bei Vorsatz oder grober Fahrlässigkeit oder - dann begrenzt auf den zum Zeitpunkt des Vertragsschlusses vorhersehbaren, vertragstypischen Schaden - bei Verletzung vertragswesentlicher Pflichten. Die vorstehende Haftungsbegrenzung findet keine Anwendung auf Ansprüche auf Ersatz von Schäden aufgrund der schuldhaften Verletzung des Lebens, des Körpers oder der Gesundheit oder aufgrund sonstiger zwingender gesetzlicher Haftungsmaßstäbe.

## XI. Datenschutz

- (1) Sämtliche von den Erziehungsberechtigten übermittelten personenbezogenen Daten werden von der SG Dynamo Dresden unter Einhaltung der auf den Vertrag anwendbaren Datenschutzbestimmungen in dem für die Begründung, Ausgestaltung oder Abänderung des Vertragsverhältnisses jeweils erforderlichen Umfang im automatisierten Verfahren erhoben, verarbeitet und genutzt. Die SG Dynamo Dresden ist berechtigt, die Daten an von



## WIR HABEN EINEN TRAUM.

 <b>DDR-Meister</b>	1953, 1971, 1973, 1976, 1977, 1978, 1989, 1990
 <b>FDGB-Pokalsieger</b>	1952, 1971, 1977, 1982, 1984, 1985, 1990
 <b>Europapokal</b>	98 Spiele






ihm mit der Durchführung des Vertrags beauftragte Dritte, insbesondere auch an verbundene Unternehmen im Sinne der §§ 15 ff. AktG, zu übermitteln.

- (2) Die Übermittlung oder Nutzung von personenbezogenen Daten für einen anderen Zweck an bzw. auch durch verbundene Unternehmen im Sinne der §§ 15 ff. AktG ist ferner zulässig, soweit es zur Wahrung berechtigter Interessen derselben erforderlich ist (z.B. Auslieferung bestellter Ware an die jeweils neueste Kundenadresse) und kein Grund zu der Annahme besteht, dass der Betroffene ein schutzwürdiges Interesse an dem Ausschluss der Übermittlung oder Nutzung hat. Die Erziehungsberechtigten können einer Übermittlung und Nutzung der personenbezogenen Daten zu diesem Zweck über die in Abs. (6) genannten Kommunikationsdaten jederzeit und ohne Angabe von Gründen widersprechen.
- (3) Die personenbezogenen Kerndaten: Berufs-, Branchen- oder Geschäftsbeziehung, Name, Titel, akademische Grade, Anschrift und Geburtsjahr dürfen von der SG Dynamo Dresden und von den mit diesem verbundenen Unternehmen im Sinne der §§ 15 ff. AktG auch zu Marktforschungs- und schriftlichen Beratungs- und Informationszwecken (Werbung) auf dem Postweg (ohne elektronische Post) über deren Produkte und Dienstleistungen im erforderlichen Umfang gespeichert, verarbeitet und genutzt werden. Die Erziehungsberechtigten können einer Übermittlung und Nutzung der personenbezogenen Daten zu diesen Zwecken über die in Abs. (6) genannten Kommunikationsdaten jederzeit und ohne Angabe von Gründen widersprechen.
- (4) Ebenso dürfen die bei der Anmeldung angegebenen Telefon- und Mobilfunknummern sowie die E-Mail-Adresse von der SG Dynamo Dresden und den mit ihm verbundenen Unternehmen im Sinne der §§ 15 ff. AktG zu Beratungs- und Informationszwecken über deren Produkte und Dienstleistungen (Werbung & Marktforschung) mittels telefonischer und elektronischer Kommunikationskanäle (inkl. SMS-/E-Mail-Services) gespeichert, verarbeitet und genutzt werden. Die Erziehungsberechtigten können ihre Einwilligung jederzeit über die in Absatz (6) genannten Kommunikationsdaten ohne Angabe von Gründen widerrufen. Über dieses Widerspruchsrecht klären wir dich auch bei jeder werblichen Ansprache erneut auf.
- (5) Sofern die Erziehungsberechtigten ausdrücklich ihr Einverständnis erklären, dürfen personenbezogene Kerndaten im Sinne von Absatz (3) an die (gegenwärtig und künftig in den SG Dynamo Dresden Nachrichten und auf der Website <https://www.dynamo-dresden.de/partner/partneruebersicht/> veröffentlichten oder über die in Absatz (6) genannte Kontaktadresse in Erfahrung zu bringenden) Hauptsponsoren, Ausrüster, Partner der SG Dynamo Dresden überlassen und durch diese zu Marktforschungs- und schriftlichen Beratungs- und Informationszwecken (Werbung) über deren Produkte und Dienstleistungen gespeichert, verarbeitet und genutzt werden. Ein Widerruf ist durch die



## WIR HABEN EINEN TRAUM.

 <b>DDR-Meister</b>	1953, 1971, 1973, 1976, 1977, 1978, 1989, 1990
 <b>FDGB-Pokalsieger</b>	1952, 1971, 1977, 1982, 1984, 1985, 1990
 <b>Europapokal</b>	98 Spiele



Erziehungsberechtigten jederzeit und ohne Angabe von Gründen möglich über die in Absatz (6) genannten Kommunikationsdaten.

- (6) Die Kommunikationsdaten der DYNAMO DRESDEN FUSSBALLSCHULE lauten: SG Dynamo Dresden e.V., DYNAMO DRESDEN FUSSBALLSCHULE, Enderstraße 94, 01277 Dresden; E-Mail: [fussballschule@dynamo-dresden.de](mailto:fussballschule@dynamo-dresden.de); URL: [www.dynamo-dresden.de](http://www.dynamo-dresden.de)

## XII. Recht am eigenen Bild und Weitergabe persönlicher Daten

Jeder Teilnehmer bzw. seine Erziehungsberechtigten erklären sich für die unentgeltliche Verwendung des Bildes der Teilnehmer und der Stimmen durch die SG Dynamo Dresden für Fotografien, Live-Übertragungen, Sendungen und/oder Aufzeichnungen von Bild und/oder Ton, die von der SG Dynamo Dresden oder dessen Beauftragten im Zusammenhang mit der Veranstaltung erstellt werden, einverstanden. Dies gilt für alle gegenwärtigen und zukünftigen Medien (unter anderem Zeitungen, Radio, Fernsehen, Internet, Social Media Plattformen wie Instagram oder Facebook, Flyer, Plakate) Die Einwilligung erstreckt sich auf die Vervielfältigung und Benutzung des Bildes/der Stimme in üblicher und angemessener Weise.

## XIII. Salvatorische Klausel

Sollten einzelne Punkte dieser AGB ganz oder teilweise unwirksam, undurchführbar oder nicht durchsetzbar sein oder werden, so wird dadurch die Gültigkeit des Vertrages und der übrigen Bedingungen nicht berührt.